

## MAUL-104

### Farsi Aur Hindi Zban-o-Adab

Master of Arts (M.A. 12/16/17)

First Year Examination, 2019

Time : 3 Hours

Max. Marks : 80

ہدایت:- یہ پرچہ تین حصوں الف، ب اور ج پر مشتمل ہے۔ تمام حصوں کے سوالات کے جوابات متعلقہ ہدایت کے مطابق اپنی کاپی پر لکھیں۔

(حصہ الف)

مندرجہ ذیل میں سے صرف دو سوالوں کے جواب مفصل تحریر کیجئے۔

19x2=38

- 1- درج ذیل میں سے کسی ایک کی تشریح ضروری حوالوں کے ساتھ اس طرح کیجئے کہ اس کی فنی خوبیاں بھی واضح ہو جائیں۔

بخوبی همچو مه تابنده باشی  
به ملک دلبری پابنده باشی  
من درویش را کشتی به غمزه  
کرم کردی الهی زنده باشی  
جفا کم کن که فردا روز محشر  
ز روی عاشقان شرمنده باشی  
ز قید دو جهان آزاد گشتم  
اگر تو هم نیش بنده باشی  
جهاں سوزی اگر در غمزه آئی  
شکر ریزی اگر در خنده باشی

!

अबे, सुन बे-गुलाब  
भूल मत जो पाई खुशबूरंग-ओ-आब  
खून चूसा खाद का तूने अशिष्ट  
डाल पर इतराता है कैपिट लिस्ट  
कितनो को तूने बनाया है गुलाम  
माली कर रखा, सहाया जुड़ा धाम  
हाथ जिसके तो लगा  
पैर सर रखकर वो पीछे को भागा  
औरत की जानिब मैदान ये छोड़कर  
तबेले को टूट जैसे तोड़ कर  
शाहों राजों, अमीरों का रहा प्यारा  
तभी साधारनी से तो रहा न्यारा  
वर्ना क्या तेरी हस्ती है, पोच तो  
कांटों ही से भरा है ये सोच तु

- 2- اوشاپری ایم ودا کی حیات و خدمات کا جائزہ لیجئے۔
- 3- حافظ شیرازی کی غزل گوئی پر تبصرہ کیجئے۔
- 4- فارسی جدید نظم نگاری پر ایک مضمون تحریر کیجئے۔

(حصہ ب)

درج ذیل سوالات میں سے کسی چار سوالوں کے جواب اپنی کاپی پر خوشخط تحریر کیجئے۔ ہر سوال 8 نمبر کا ہے۔

$$4 \times 8 = 32$$

- 1- 'اقبال: شاعر اور مفکر' عنوان پر ایک نوٹ تحریر کیجئے۔
- 2- نظم "کرم کتابی" کا خلاصہ تحریر کیجئے۔
- 3- اسم کی تعریف، اس کے اقسام مع مثالوں کے ساتھ تفصیل سے بیان کیجئے۔
- 4- عمر خیام کی شاعرانہ عظمت پر ایک تنقیدی نوٹ سپرد قلم کیجئے۔
- 5- سامانی دور کی نثر نگاری کا جائزہ پیش کیجئے۔

6- بھکتی کال کے بارے میں اپنی معلومات کو مفصل طریقہ سے بیان کیجئے۔

7- سماج اور عورت کی بھلائی کے لئے کون کون سے قدم اٹھائے جاسکتے ہیں۔ مضمون ”گھر اور باہر“ کے حوالے سے سمجھائیے۔

8- کریا کی تعریف کرتے ہوئے اس کی اقسام مع مثال تحریر کیجئے۔

(حصہ ج)

مندرجہ ذیل سبھی دس (10) سوالوں کے جواب مطلوب ہیں۔ ہر سوال ایک نمبر کا ہے۔  
 $10 \times 1 = 10$

دیئے گئے معروضی سوالات کے صحیح جواب اپنی کاپی پر لکھیں۔

1- ریکھا چتر کو اردو میں کیا کہتے ہیں؟

(الف) سفر نامہ (ب) خاکہ نگاری

(ج) سوانح نگاری (د) تزک نگاری

2- بہاری کس کال کے کوی ہیں؟

(الف) آدی کال (ب) بھکتی کال

(ج) ریتی کال (د) آدھونک کال

3- سید محمد شعلہ اصفہانی کی وفات کب ہوئی؟

(الف) 1747ء (ب) 1778ء

(ج) 1775ء (د) 1777ء

4- نیماوشیح کی تخلیق ”افسانہ“ کیا ہے؟

(الف) کہانی (ب) ناول

(ج) ڈراما (د) نظم

5- ”سیاحت نامہ ابراہیم بیگ“ کس کی تخلیق ہے؟

(الف) زین العابدین مرانہ ای (ب) جمال زادہ

(ج) محمد حجازی (د) تقی مدرس

6- ایران کا سب سے بڑا شاعر کس کو مانا جاتا ہے؟

(الف) حکیم سنائی (ب) ابوالحسن شہید بلخی

(ج) عمار امروزی (د) رودکی سمرقندی

7- اقبال کی تاریخ پیدائش ہے؟

(الف) 1870 (ب) 1872

(ج) 1877 (د) 1876

8- سورسندھی کی کتنی قسمیں ہیں؟

(الف) دو (ب) تین

(ج) چار (د) پانچ

9- بھارتیندو ہریش چند کی پیدائش کہاں ہوئی؟

(الف) متھرا (ب) کاشی

(ج) ہری دوار (د) الہ آباد

10- ”لہروں کے راج ہنس“ کیا ہے؟

(الف) ڈراما

(ب) ناول

(ج) افسانہ

(د) نظم

\*\*\*\*\*